

**PROVINCE DE QUÉBEC  
M.R.C. BROME-MISSISQUOI  
VILLAGE D'ABERCORN**

À la séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 1<sup>er</sup> août 2022 à 18h59, sont présents Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey, Messieurs les conseillers François Cusson, Raphaël Delacombaz, Pierre-Marc Parent (présent par ZOOM), Bernard Guilbault siégeant sous la présidence de Monsieur le maire suppléant Éric Bissonnette présent et formant quorum selon des dispositions du Code municipal.

Monsieur le maire Guy Gravel est absent.

Madame Gail Côté, Directrice générale, est aussi présente et note les minutes.

Également dix (10) citoyens assistent à la séance.

**CETTE SÉANCE SE TIENT EN PRÉSENTIEL**

**1. OUVERTURE DE LA SESSION  
RÉSOLUTION 154-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller François Cusson,  
**ET RÉSOLU :**

**QUE** la séance soit ouverte à 18h59 par le président du Conseil.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR  
RÉSOLUTION 155-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**APPUYÉ** par Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**ET RÉSOLU :**

**QUE** l'ordre du jour suivant soit et est adopté, tel que modifié.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

- 1. OUVERTURE DE LA SESSION**
- 2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
- 3. ADOPTION DE PROCÈS-VERBAUX**
  - 3.1. Procès-verbal de la séance du 4 juillet 2022
  - 3.2. Procès-verbal de la séance extraordinaire du 18 juillet 2022
- 4. CORRESPONDANCE**
- 5. ADMINISTRATION**
  - 5.1. Comptes à payer et déjà payés
  - 5.2. A) Avis de motion  
B) Adoption du projet de règlement du drapeau
  - 5.3. Mandater Nicolas Rousseau de FNX Innov plans et devis rue Kindalane et déclaration au MELCC
- 6. SÉCURITÉ PUBLIQUE, CIVILE ET INCENDIE**
- 7. AMÉNAGEMENT URBANISME & DÉVELOPPEMENT**
  - 7.1. Nomination du candidat au CCU
- 8. VOIRIE – TRAVAUX PUBLICS**
  - 8.1 Octroyer le contrat à Pavage et Genest (PRG) pour le recouvrement du chemin Claybank et chemin des Sources

## **9. LOISIR CULTURE ET PATRIMOINE**

- 9.1. Mandater la directrice générale pour étude au registre provincial.  
Acquisition du terrain (ancien lit de rivière)

## **10. VARIA**

- 10.1 Autoriser l'administration générale pour les travaux préparatoires de l'asphaltage  
10.2 Barre lumineuse (camion)  
10.3 Rapport de l'inspecteur  
10.4 Mandater la direction générale pour le remplissage du fossé le long du chemin Claybank (terrain municipal)  
10.5 Mandater la direction générale d'informer concernant un défibrillateur cardiaque  
10.6 Mandater la direction générale d'informer concernant les luminaires 2700 K  
10.7 Mandater la direction générale d'acheter les enseignes pour le parc  
10.8 Mandater la direction générale d'acheter des poubelles pour le parc  
10.9 Mandater la direction générale d'engager un électricien à ajouter les prises électriques  
10.10 Réponse de Me Francis concernant la lettre juridique

## **11. PÉRIODE DE QUESTIONS**

## **12. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

**ADOPTÉE à l'unanimité**

## **3. PROCÈS-VERBAUX**

### **3.1 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 4 JUILLET 2022 RÉSOLUTION 156-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**ET RÉSOLU :**

**QUE** le procès-verbal du 4 juillet soit adopté.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

### **3.2 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 18 JUILLET 2022 RÉSOLUTION 157-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**ET RÉSOLU :**

**QUE** le procès-verbal du 18 juillet soit adopté.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

## **4. CORRESPONDANCE**

**5. ADMINISTRATION**  
**5.1 COMPTES À PAYER**  
**RÉSOLUTION 158-08-2022**

Comptes à payer

ID	DATE	NOMS	DESCRIPTION	MONTANT
A001	2022-07-31	BMR	VIS (garage)	35,73 \$
A002	2022-07-31	Brenntag Canada	Ferric sulphate (station épuration)	5 399,12 \$
A003	2022-07-31	FG Edwards	Herbicide	183,71 \$
A004	2022-07-31	Gestim	Services inspection	1 333,01 \$
A005	2022-07-31	Groupe CT	Copies facturables	448,78 \$
A006	2022-07-31	Groupe Fortin	Nettoyage drain	264,44 \$
A007	2022-07-31	Install Elect Quilliams	Appel d'urgence (puit)	724,35 \$
A008	2022-07-31	Medial Conseil Santé	Frais gestion prévention santé	305,84 \$
A009	2022-07-31	Raymond Chabot	Rapport matières recyclables	977,28 \$
A010	2022-07-31	Somavrac	Calcium liquide	7 358,36 \$
A011	2022-07-31	Solutions P-Logix	Télémetrie (réservoir et puit)	3 576,48 \$
A012	2022-07-31	Ville Cowansville	Frais de signification	196,43 \$
			<b>TOTAL</b>	<b>20 803,53 \$</b>

Comptes déjà payés

ID	DATE	NOMS	DESCRIPTION	MONTANT
P001	2022-07-31	ACPA	Aide financière	1 000,00 \$
P002	2022-07-31	Beaugard Hélène	Ménages juillet et remboursement facture	167,17 \$
P003	2022-07-31	Bell Canada	Internet	109,17 \$
P004	2022-07-31	Bell Canada	Téléphone	270,41 \$
P005	2022-07-31	Bissonnette Eric	Rémunération conseiller / internet	340,79 \$
P006	2022-07-31	CIBC	Frais annuels et Zoom	63,00 \$
P007	2022-07-31	Cote Gail	Salaire comptable/directrice	3 629,53 \$
P008	2022-07-31	Cusson François	Rémunération conseiller / internet	340,79 \$
P009	2022-07-31	Delacombaz Raphaël	Rémunération conseiller / internet	340,79 \$
P010	2022-07-31	Domingue Jean	Salaire contre-maître	2 760,76 \$
P011	2022-07-31	Domingue Jean	Remboursement facture veste tout usage	86,20 \$
P012	2022-07-31	Entreprises R Cherrier	Collecte gros rebuts	4 369,05 \$
P013	2022-07-31	FNX	Services professionnels aqueduc	26 300,53 \$
P014	2022-07-31	Gravel Guy	Rémunération maire / internet/cellulaire	824,07 \$
P015	2022-07-31	Grenier Diane	Salaire commis bureau	1 061,61 \$
P016	2022-07-31	Guilbault Bernard	Rémunération conseiller / internet	340,79 \$
P017	2022-07-31	Hydro Québec	Électricité	967,27 \$
P018	2022-07-31	Int Communication	Site web	57,43 \$
P019	2022-07-31	Jacobs Jeremy	Coupe gazon (station épuration)	172,46 \$
P020	2022-07-31	Jeremy Jacobs	Gazon (Parc des Pionniers)	459,90 \$
P021	2022-07-31	Lefebvre Macey Margaret	Rémunération conseiller / internet	340,79 \$
P022	2022-07-31	Max Gagné & Fils	Appel de service (tracteur)	367,62 \$
P023	2022-07-31	Ministère Revenu	Retenus à la source (avril à juin)	14 729,39 \$
P024	2022-07-31	Parent Pierre-Marc	Rémunération conseiller / internet	340,79 \$
P025	2022-07-31	Receveur Général	Retenus à la source (avril à juin)	6 956,65 \$
P026	2022-07-31	TGC	Projet réfection réseau aqueduc	51 602,45 \$
P027	2022-07-31	Ville Cowansville	Frais de signification	196,43 \$
			<b>TOTAL</b>	<b>118 195,84 \$</b>

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller François Cusson,  
**APPUYÉ** par Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**ET RÉSOLU** :

**QUE** la liste des comptes à payer et les comptes déjà payés sont et soient acceptés,

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**5.2 AVIS DE MOTION : RÈGLEMENT NUMÉRO R-351-21 INTITULÉ  
«RÈGLEMENT DU DRAPEAU D'ABERCORN»  
RÉSOLUTION 159-08-2022**

**AVIS DE MOTION** est donné par François Cusson qu'à la présente séance, il ou un autre membre du conseil déposera le règlement numéro R-351-21 intitulé «**RÈGLEMENT DU DRAPEAU D'ABERCORN**».

Demande de dispense de lecture est demandé en même temps que l'avis de motion.

**DÉPÔT DU PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO R-351-21 INTITULÉ  
«RÈGLEMENT NUMÉRO R-351-21 INTITULÉ RÈGLEMENT DU DRAPEAU  
D'ABERCORN»  
RÉSOLUTION 160-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**ET RÉSOLU :**

**DE DÉPOSER** le projet de règlement numéro R-351-21 intitulé «Règlement du drapeau d'Abercorn».

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**5.3 MANDAT À NICOLAS ROUSSEAU DE FNX INNOV POUR LES PLANS ET  
DEVIS, RUE KINDALANE ET LA DÉCLARATION AU MELCC  
RÉSOLUTION 161-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**ET RÉSOLU :**

**QUE** Monsieur Nicolas Rousseau de FNX INNOV soit mandaté pour les plans et devis de la rue Kindalane et pour soumettre la déclaration au Ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MELCC)

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**6. SÉCURITÉ PUBLIQUE, CIVILE ET INCENDIE**

**7. AMÉNAGEMENT URBANISME & DÉVELOPPEMENT**

**7.1 NOMINATION D'UN CANDIDAT AU COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME  
RÉSOLUTION 162-08-2022**

**CONSIDÉRANT QU'**un appel de candidatures a été lancé pour nommer un membre au Comité consultatif d'urbanisme et qu'un bon nombre de candidats très intéressants ont soumis leur candidature;

**CONSIDÉRANT QU'**il y a lieu de nommer un seul candidat au Comité consultatif d'urbanisme (CCU) lors de cette séance;

**SUR LA PROPOSITION** de Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller François Cusson,  
**IL EST RÉSOLU :**

**DE NOMMER** Monsieur Paul Saint-Jacques, urbaniste de formation, au Comité consultatif d'urbanisme vu son expérience comme urbaniste conseil auprès de plusieurs municipalités.

**DE REMERCIER** tous les candidats qui ont soumis leur candidature et les informer que nous retenons leur candidature pour référence future.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

## **8. VOIRIE – TRAVAUX PUBLICS**

### **8.1 OCTROYER LE CONTRAT À PAVAGE RACINE ET GENEST (PRG) POUR LE RECOUVREMENT DU CHEMIN CLAYBANK ET DU CHEMIN DES SOURCES**

#### **RÉSOLUTION 163-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur François Cusson,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**ET RÉSOLU :**

**QUE** le contrat d'asphaltage soit octroyé à Pavage Racine pour le recouvrement du chemin Claybank et du chemin des Sources, et ce, au montant de 40,839\$.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

## **9.LOISIR – CULTURE ET PATRIMOINE**

### **9.1 AUTORISATION DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE POUR ÉTUDE AU RÉGISTRE PROVINCIAL**

#### **RÉSOLUTION 164-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** la directrice générale pour étude au registre provincial. Monsieur le conseiller François Cusson pourra apporter son aide, si nécessaire.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

## **10.VARIA**

### **10.1 AUTORISATION À L'ADMINISTRATION GÉNÉRALE POUR LES TRAVAUX PRÉPARATOIRES DE L'ASPHALTAGE**

#### **RÉSOLUTION 165-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Pierre-Marc Parent,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** la directrice générale à commencer les procédures pour les travaux préparatoires de l'asphaltage.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

### **10.2 BARRE LUMINEUSE (CAMION)**

#### **RÉSOLUTION 166-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** l'achat d'une barre lumineuse de NAPA au montant de 800\$ plus taxes, pour le camion de la ville.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

### **10.3 DÉPÔT DU RAPPORT DE L'INSPECTEUR**

Le rapport de l'inspecteur pour le mois de juillet est déposé.

**10.4 AUTORISATION À LA DIRECTION GÉNÉRALE POUR LE REMPLISSAGE  
DU FOSSÉ LE LONG DU CHEMIN CLAYBANK (TERRAIN MUNICIPAL)  
RÉSOLUTION 167-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller François Cusson,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** la directrice générale à voir au remplissage graduellement du fossé le long du chemin Claybank (le terrain municipal).

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**10.5 AUTORISATION À LA DIRECTION GÉNÉRALE – INFORMATION  
CONCERNANT UN DÉFIBRILLATEUR CARDIAQUE  
RÉSOLUTION 168-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller François Cusson,  
**APPUYÉ** par Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** la directrice générale à s'informer auprès du Service Incendie de Sutton concernant l'achat d'un défibrillateur.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**10.6 AUTORISATION À LA DIRECTION GÉNÉRALE À CONTACTER LA  
FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DES MUNICIPALITÉS (FQM) CONCERNANT LES  
LUMINAIRES 2700 K  
RÉSOLUTION 169-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**APPUYÉ** par Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** la directrice générale à contacter la Fédération Québécoise des municipalités (FQM) concernant les luminaires 2700 K.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**10.7 AUTORISATION À LA DIRECTION GÉNÉRALE - ACHAT DES ENSEIGNES  
POUR LE PARC  
RÉSOLUTION 170-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller François Cusson,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** l'achat d'une enseigne avec inscriptions concernant le cannabis, boisson, les excréments d'animaux, le tout sur une seule pancarte.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**10.8 AUTORISATION À LA DIRECTION GÉNÉRALE - ACHAT DES  
POUBELLES SÉLECTIVES POUR LE PARC  
RÉSOLUTION 171-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Bernard Guilbault,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** l'achat des poubelles sélectives pour le parc.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**10.9 AUTORISATION À LA DIRECTION GÉNÉRALE – EMBAUCHE D'UN  
ÉLECTRICIEN AFIN D'AJOUTER DES PRISES ÉLECTRIQUES À L'HÔTEL DE  
VILLE**  
**RÉSOLUTION 172-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Francois Cusson,  
**APPUYÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**ET RÉSOLU :**

**D'AUTORISER** la direction générale à embaucher un électricien afin d'ajouter des prises électriques à l'hôtel de ville.

**ADOPTÉE à l'unanimité**

**10.10 RÉPONSE DE ME FRANCIS**

La directrice générale a laissé un message à Me Francis concernant un avis juridique écrit. Nous sommes en attente d'une réponse.

**11. PÉRIODE DE QUESTIONS**

Les citoyens questionnent le conseil.

**12. LEVÉE DE LA SÉANCE**  
**RÉSOLUTION 173-08-2022**

**IL EST PROPOSÉ** par Monsieur le conseiller Raphaël Delacombaz,  
**APPUYÉ** par Madame la conseillère Margaret Lefebvre-Macey,  
**ET RÉSOLU :**

**QUE la séance soit levée à 19H38.**

**ADOPTÉE à l'unanimité**

Je, Gail Côté, secrétaire-trésorière, certifie par la présente qu'il y a des fonds suffisants pour les dépenses décrites dans les résolutions mentionnées ci-dessus.

Je, Guy Gravel, Maire de la Municipalité d'Abercorn, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code Municipal.

**RATIFICATION.**

\_\_\_\_\_  
**Gail Côté**  
**Directrice générale**

\_\_\_\_\_  
**Guy Gravel**  
**Maire**